

報道関係各位

2021年6月2日
tenso 株式会社

アメコミグッズなどを扱うキャラクターショップ「豆魚雷」 海外 EC 販売を“Buyee”がサポート開始。 “Buyee”を通じて世界 118 カ国/地域へ販売開始

BEENOS 株式会社(東証一部:3328)の連結子会社で、越境 EC をサポートする代理購入サービス「Buyee(バイイー) <https://buyee.jp/>」を運営する tenso 株式会社(以下「tenso」)は、株式会社 Ampus(本社:東京都杉並区、代表取締役:岡島和嗣、以下:Ampus)が展開する、洋画やアメコミ、ゲームを中心としたフィギュアやグッズを販売するショッピングサイト「豆魚雷」(URL: <https://mamegyorai.jp/>)の海外向け販売をサポートいたします。



MAMEGYORAI
×
Buyee



世界118カ国/
地域に販売可能
Buyee が
サポート開始

株式会社 Ampus は 1995 年に創業した「おもちゃ」の会社です。フィギュアやアパレルの製造販売、トークライブ、コラボレーションイベント、アメコミ作家のサイン会などを開催しています。「豆魚雷」は Ampus が運営する実店舗およびショッピングサイトで、洋画やアメコミ、ゲームを中心としたフィギュアなどのホビー用品を多数取り扱うことで多くのユーザーから支持を集めています。「豆魚雷」でしか買えない限定商品やオリジナル商品も多く、こうした独自の商品展開も魅力の一つです。特にオリジナル商品は、アパレルやアクセサリといった型にはまらない自由な発想で商品開発を行っています。一般的な商品からマニアックなファン向けの商品など充実した品ぞろえで好評を博しています。

今回の連携では、Ampus と tenso が運営する海外向け代理購入サービス「Buyee」がシステム連携し、Buyee 内にオリジナル商品の海外向け販売ページを開設いたします。

ページ内では、日本語・英語・中国語(繁体字・簡体字)・インドネシア語・タイ語・韓国語・スペイン語・ドイツ語・ロシア語から表示言語を選択することができることに加え、海外では主流の PayPal、Alipay、銀聯クレジットカードといった決済方法も利用することができます。

さらに、Buyee は海外発送手続きやお客様のお問合せに対して翻訳サポートなどを行います。

【本件に関するお問い合わせ先】

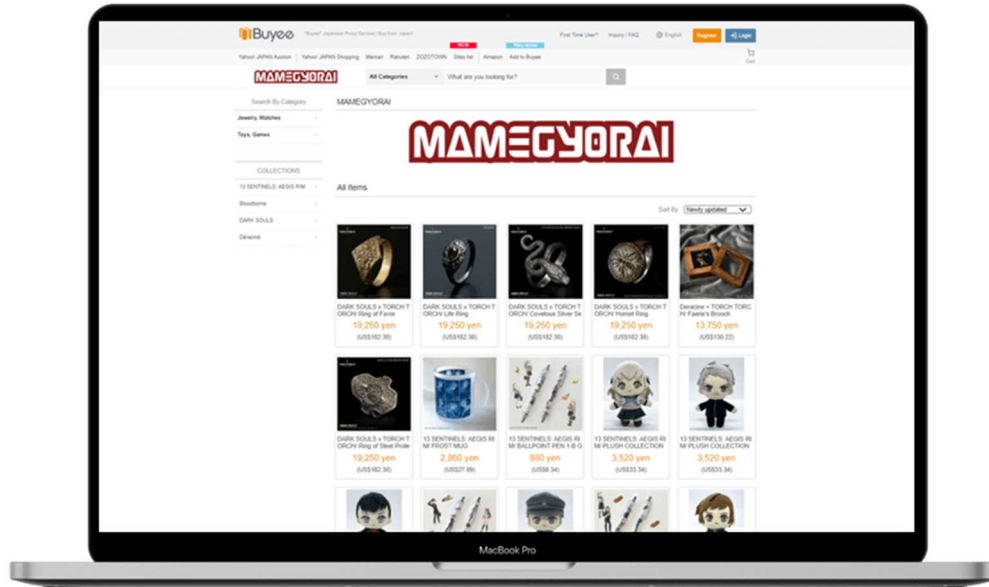
tenso 株式会社(BEENOS 株式会社受け) Tel:03-5739-3350

Email: pr@beenos.com

Buyee 内の「豆魚雷 公式通販サイト」

販売ページ: <https://shop.buyee.jp/mamegyorai>

イメージ図: 販売ページ(英語)



■連携の背景

(「豆魚雷」ご担当者様のコメント)

弊社では、映画やゲームの公式ライセンスを受けてアパレルを中心にオリジナル商品を制作・販売しております。緻密なアクセサリーや品質にこだわったアパレルは、国内外のお客様からご好評をいただいています。

これまでもオリジナル商品を海外販売してまいりましたが、近年注文数の増加により業務の負荷が上がり、お問い合わせへのご回答や商品のお届けをお待たせしてしまうことが課題となっていました。その課題を解消できるのがBuyeeでした。Buyeeの導入により、これからは世界各国のお客様へよりスムーズに商品をお届けできればと思います。

■Buyeeが提供する海外販売のサポート内容

- ◆ サイト翻訳…日本語・英語・中国語(繁体字・簡体字)・インドネシア語・タイ語・韓国語・スペイン語・ドイツ語・ロシア語
- ◆ 多様な決済手段に対応…Paypal、Alipay、銀聯クレジットカード等各種クレジットカード
- ◆ 多言語でお問い合わせサポート…海外ユーザーからのお問い合わせについて、日本語・英語・中国語(繁体・簡体)・インドネシア語・タイ語・韓国語・スペイン語・ドイツ語・ロシア語へ翻訳対応
- ◆ 豊富な配送手段に対応…EMS・SAL便・FedEx・国際小包・船便 DHLなど
- ◆ 独自の保障サービス…Buyee独自の検品・配送補償を提供

【株式会社 Ampus の概要】

- (1)社名 : 株式会社 Ampus
- (2)代表者 : 代表取締役 岡島 和嗣
- (3)本店所在地 : 東京都杉並区高円寺南 4-5-7 高円寺木下ロイヤルビル 4F
- (4)設立年月 : 1995年12月

【本件に関するお問い合わせ先】

tenso 株式会社(BEENOS 株式会社受け) Tel:03-5739-3350

Email: pr@beenos.com

【tenso 株式会社の概要】

国内ECサイトの海外販路拡大をサポートするtensoは、「転送コム」(海外転送サービス)と「Buyee」(代理購入サービス)の2つのサービスを展開しております。「転送コム」はECサイトの代わりに海外発送オペレーション、多言語カスタマーサポートを、「Buyee」ではそれに加えて翻訳、会員の決済サポートを行います。現在合計2,500以上(2020年9月現在)のECサイトに導入いただいております。配送対象国は118ヶ国/地域に上ります。海外消費者からは、配送手段、決済手段が多様であることや、複数のサイトで購入した商品でも同梱できることなど、高いサービスレベルが評価され、会員数は250万人以上(2020年9月末時点)となりました。

- (1)社名 : tenso 株式会社
- (2)代表者: 代表取締役社長 直井 聖太
- (3)本店所在地 : 東京都品川区北品川四丁目7番 35 号
- (4)設立年月 : 2008 年 7 月
- (5)資本金: 100 百万円

以上